BRUDER KLAUS
Niklaus von Flüe · Dorothee Wyss

CIRCULAR

i2
22

Cerca la pace e perseguila

Cappellano di pellegrinaggio
Ernst Fuchs

Da un veneratore di Bruder Klaus fuori dal comune

Fritz Gloor

Pace con la natura

Una giornata insieme a Bruder Klaus e Dororea per incoraggiare a intraperendere nuove strade

La pace allarga gli orizzonti

Ernst Fuchs, Cappellano

«Cerca la pace e perseguila», dice il Salmo 34. La ricerca della pace allarga i nostri orizzonti e lo dimostra la stessa parola «pace» in diverse lingue.

- In tedesco la parola «Frieden» (pace) è etimologicamente legata alla parola «Freund» (amico). Fino al XVII secolo non si faceva alcuna distinzione linguistica tra amicizia acquisita e amicizia innata, le parole «amicizia» e «parentela» erano interscambiabili.
- In ebraico biblico, la pace è «Schalom» una parola che significa anche benessere, salute, realizzazione nella vita e nelle relazioni.
- In russo la parola мир (mir) significa sia pace che mondo, società e comunità (nazionale). Per questo motivo il titolo del famoso romanzo di Lev Tolstoj «Guerra e Pace», un'opera che porta alla luce gli effetti catastrofici della guerra sulla società attraverso destini umani concreti, era stato inizialmente tradotto con «Guerra e società».

A voi cosa viene in mente quando sentite la parola pace? Di sicuro tra i primi pensieri ci sarà anche il pacificatore del Ranft! Bruder Klaus cercava la pace e invitava i suoi contemporanei a fare lo stesso: «Abbiate cura di tenere sempre presente la pace.» Ma non possiamo farlo se ci dimentichiamo di Dio: «La pace è sempre in Dio, perché Dio è la pace».

«In Dio v'è sempre pace. Perché è Dio la pace. La pace non può essere distrutta, ma la discordia sì. Pertanto abbiate cura di tenere la pace sempre presente.»

Bruder Klaus, 1482

La guerra in Ucraina, i conflitti in tutto il mondo, la crisi climatica, ecc... C'è da perdere tutte le speranze. La fiducia nel bene va a scemare di fronte a tutte le cose terribili e negative intorno a noi. Ma la Bibbia ci mette in guardia da questo: «Non angustiatevi di nulla, ma in ogni cosa fate conoscere le vostre richieste a Dio in preghiere e suppliche, accompagnate da ringraziamenti.» (Fili 4, 6).

Preghiamo insieme a Bruder Klaus per la pace in Ucraina e in tutto il mondo. Facciamo tutto ciò che è umanamente possibile per la pace e viviamo come se fossimo tutti parenti, come in fondo siamo. Senza pace non è possibile convivere, una vera società e una vita piena non possono esistere. Perseguiamo la pace. Possiamo fidarci: «La pace non può essere distrutta, ma la discordia sì.»

Non vedo l'ora di incontrarvi, sia che siate di passaggio sia che vi fermiate a Sachseln o nel Ranft, luogo che è ancora «pieno della presenza di Dio» (Geri Keller). Da San Nicolao della Flüe e Dorotea Wyss sarete sempre i benvenuti. Qui i vostri orizzonti si allargano.

Ernst Fuchs, Cappellano

Calendario

Cura pastorale dei pellegrini nel Ranft

Ogni venerdì da aprile a ottobre
Incontro e dialogo con
il cappellano Ernst Fuchs

Cura pastorale dei pellegrini a Sachseln

Di solito ogni domenica da
aprile a ottobre, all'interno e nei
dintorni della chiesa parrocchiale
con il cappellano Ernst Fuchs

In silenzio e in preghiera per la pace

Ogni venerdì, 18:30-19:00
Cappella superiore del Ranft

Visite guidate a Flüeli-Ranft

Ultima visita pubblica 2022:
Domenica 2 ottobre, 14:00
dalla piazza di Flüeli, in tedesco

Giornata spirituale insieme a Bruder Klaus e Dorotea

Domenica 11 settembre, dalle 10:00
Stimoli per i pellegrini
con il cappellano Ernst Fuchs

Festa di San Nicolao

Domenica 25 settembre
Messa e festa a Sachseln,
Flüeli e nel Ranft
17:00 concerto di corni alpini a Flüeli

Giornata spirituale insieme a Bruder Klaus e Dorotea

Domenica 9 ottobre, dalle 10:00
Stimoli per i pellegrini
con il cappellano Ernst Fuchs

Pace – Lavoro e dono

Sabato 22 ottobre,
dalle 9:15 alle 14:45 a Flüeli-Ranft
Tema: «Pace con la natura»
Una giornata per incoraggiare
a intraprendere nuove strade

Chiusura delle case di Bruder Klaus

Lunedì 31 ottobre, ultimo giorno,
da novembre a marzo le visite alle case
sono possibili su richiesta

Preghiera per la pace

Ogni sera di novembre, alle 19:30
Preghiera o messa per la pace,
nella cappella inferiore del Ranft

Concerto Cantata Dorotea

Venerdì 11 novembre, 20:00
Cantata di Joël von Moos,
con Nadja Räss
Chiesa parrocchiale di Sachseln
Informazioni: dorothea.ch

Mercatino di Natale di Sachseln

Sabato 3 dicembre
Estratti del film restaurato «Bruder
Klaus» di Edwin Beeler e
impulsi spirituali con il cappellano
Ernst Fuchs
alte Krone e chiesa parrocchiale,
Dorfplatz Sachseln

Nuovo arrivo della Luce della Pace per il calendario dell'avvento culturale di Sachseln

Domenica 11 dicembre, 17:00
Celebrazione riflessiva
nella cappella inferiore del Ranft

«Ranfttreffen» Jubla Svizzera

Sabato 17/18 dicembre
Una pausa dal trambusto natalizio
insieme a Bruder Klaus e Dorotea
Per giovani a partire dai 15 anni e
famiglie
Jungwacht Blauring Schweiz, Lucerna
Tel. +41 41 419 47 47, ranftreffen.ch

Passeggiata della pace Stans – Ranft

Giovedì 22 dicembre 14:00–21:00
Passeggiata di 5 ore con stimoli
14:00 inizio a Stans
Sosta a Bethanien
20:00 arrivo silenzioso al Ranft

Messe a Sachseln, Flüeli e nel Ranft e tutte gli appuntamenti aggiornati su bruderklaus.com/agenda

Il nuovo cappellano di pellegrinaggio

Il 1° settembre 2022 ho assunto il mio nuovo incarico di cappellano di pellegrinaggio. San Nicolao della Flüe mi accompagna già dall'infanzia. Ho visto la sua immagine per la prima volta nella chiesa del mio paese natale, Willerzell, vicino a Einsiedeln: in ginocchio davanti al Santissimo. Poi, scolpito dal mio padrino, che spesso metteva il santo al centro dei suoi lavori artistici. E infine sul posto, durante i pellegrinaggi annuali di Einsiedeln al santuario di Sachseln.

Da quando lavoravo come vicario a Sachseln, 20 anni fa, mi sono occupato più intensamente della vita di San Nicolao della Flüe. Si è fatta luce sulla moglie Dorotea, la sua famiglia, il fratello Ulrich e molte altre persone della cerchia del santo. San Nicolao della Flüe è una figura immensamente sfaccettata. Chi ha a che fare con lui ha davvero un gran da fare, per usare le parole di Peter von Matt.

Nel mio lavoro pastorale quotidiano ho incontrato più volte persone che hanno un forte legame con San Nicolao della Flüe: soprattutto nell'Oberland grigionese, dove «Fra Clau da Flia» è molto venerato. Ma anche nella mia ultima parrocchia a Lachen, dove ho incontrato probabilmente uno degli ultimi testimoni degli eventi del 13 maggio 1940 vicino a Waldenburg, eventi che hanno avuto un impatto profondo sulla sua vita.

Bruder Klaus era un importante mistico, un amico di Dio. Una persona profondamente legata a Gesù. «... der nam Jhesu sig [sigy] uwer gruoss», così iniziano due lettere di Bruder Klaus. Chiediamo la sua intercessione affinché il nome di Gesù non venga dimenticato nel nostro Paese e oltre. E cominciamo da noi stessi!

Gesù è la nostra pace (Ef 2,14)!

Ernst Fuchs, Cappellano

Il cappellano Ernst Fuchs è nato nel 1968 ed è cresciuto a Willerzell, vicino a Einsiedeln. Dopo la maturità, ha studiato prima slavistica a Berna e a Praga e poi teologia a Friburgo e a Roma. Terminati gli studi, ha lavorato per diversi anni come assistente pastorale a Zurigo e come diacono a Zernez GR. Dal 2002 al 2004 Ernst Fuchs è stato il vicario della parrocchia di Sachseln e in quegli anni è anche stato ordinato sacerdote. È stato il parroco della parrocchia di Trun GR per quattro anni e poi è stato nominato rettore del seminario di Coira nel 2008. Dal 2012 al 2022, Ernst Fuchs è stato il parroco di Lachen, nel Canton Svitto.

Nuove collaboratrici nell'ufficio pellegrinaggi

Nadine Bucher e Gabriela Knapp da quest'estate condividono un ruolo all'80% nell'amministrazione del pellegrinaggio. Sono il primo punto di contatto per le prenotazioni e le domande su Bruder Klaus e Dorotea e le diamo un caloroso benvenuto nel team!

Ruth Jordi fa un'introduzione a Nadine Bucher e Gabriela Knapp, da sinistra

Giornate spirituali con Bruder Klaus e Dorotea

Dettaglio dell'tavola di meditazione

L'incontro con San Nicolao della Flüe, sua moglie Dorotea e molte altre persone legate al pacificatore del Ranft ci aiuta ancora oggi ad avvicinarci agli altri e a Dio. L'incontro dovrebbe essere anche l'obiettivo delle «Giornate spirituali con Bruder Klaus e Dorotea». La proposta è rivolta anche ai singoli pellegrini che desiderano inserire un momento di scambio lungo il proprio cammino di pellegrinaggio. È possibile partecipare anche solo agli stimoli individuali. L'iscrizione non è obbligatoria. Il cappellano Ernst Fuchs vi aspetta!

Giornate spirituali con Bruder Klaus e Dorotea

Il cappellano accompagna i pellegrini e le pellegrine. I vari stimoli vogliono essere un'introduzione alla mistica di San Nicolao della Flüe. La sua tavola di meditazione farà da guida durante la giornata. Siete tutti calorosamente invitati!

Domenica 11 settembre e 9 ottobre 2022

10:00 Messa a Sachseln

11:00 Breve stimolo sulla tavola di meditazione. Ritrovo alla chiesa parrocchiale e di pellegrinaggio

14:00 Breve stimolo nella chiesa parrocchiale (ritrovo davanti alla chiesa) Spostamento a Flüeli a piedi (o con l'autopostale)

15:30 Ritrovo alla casa di Nicolao e Dorotea a Flüeli

16:00 Breve stimolo conclusivo nella cappella superiore del Ranft

Cura pastorale

Il cappellano di pellegrinaggio, Ernst Fuchs, è a disposizione per messe, informazioni, colloqui e per il sacramento della confessione.

Tel. +41 41 660 12 65, kaplan@bruderklaus.com oppure tramite l'ufficio pellegrinaggi, Tel. +41 41 660 44 18, kontakt@bruderklaus.com.

Di solito da aprile a ottobre lo si può incontrare al Ranft il venerdì e nella chiesa parrocchiale e di pellegrinaggio la domenica.

Vedere e ascoltare come hanno vissuto Bruder Klaus e Dorotea

Grati del fatto che, dopo il calo delle visite di gruppo dovuto al coronavirus, la richiesta di visite guidate è tornata ad essere molto elevata, nella primavera del 2022 e in collaborazione con il Museo Bruder Klaus, sono state formate delle nuove guide che ora con grande impegno accompagnano pellegrini, ospiti di seminari, scolaresche, parrocchie, famiglie, associazioni, ecc. e gli fanno conoscere la vita e l'operato di San Nicolao della Flüe e Dorotea lungo il cammino tra i luoghi di pellegrinaggio.

L'offerta di visite guidate in varie lingue è disponibile sul sito bruderklaus.com o presso l'ufficio pellegrinaggi.

Un'era sta per giungere al termine – L'ostello della gioventù rimarrà aperto solo fino a ottobre 2023

Con grande impegno finanziario e solo grazie a benevoli donatori, la Fondazione Bruder Klaus ha potuto mettere in funzione il 1° giugno 1991 il «Tetto per la Gioventù», un semplice ostello per gruppi di giovani e pellegrini. Da allora, innumerevoli pellegrini, in gruppo o da soli, sono stati ospitati nell'ostello. La struttura, il tasso di occupazione e la durata del soggiorno sono cambiati notevolmente. Per anni, l'operatività è stata possibile solo grazie alle donazioni. La già difficile situazione finanziaria è peggiorata con il coronavirus, sono necessari importanti investimenti e la direttrice Mary Staub andrà in pensione nell'autunno del 2023. Il Consiglio di amministrazione della Fondazione Bruder Klaus ha quindi deciso a malincuore di chiudere l'ostello della gioventù il 31 ottobre 2023.

Doris Hellmüller

«La pace è in Dio, perché Dio è la pace e la discordia sarà distrutta.»

San Nicolao della Flüe

Pace – Lavoro e Dono

«Bruder Klaus e Dorotea, manca la vostra presenza! Per favore, fate rinsavire i guerrafondai. Invitateli al tavolo della vostra cucina e ascoltateli, in modo che possano ascoltarsi anche tra di loro». Così scrive un pellegrino preoccupato nel Libro di preghiere. Le preghiere che le persone oggi portano al Ranft e

Partenza per i colloqui di gruppo

al sepolcro di Sachseln sono alla base del progetto «Pace - Lavoro e dono» lanciato in primavera. La domanda centrale rimane sempre la stessa: quale messaggio di pace risuona oggi dal Ranft in risposta alle domande della gente? Il concetto: ascolto e percezione, conversazioni approfondite con ampio spazio e tempo per le domande e le esperienze personali. Riflettete durante la discesa silenziosa nel Ranft e poi lasciate che gli «Stimoli dal Ranft» vi incoraggino a fare i passi che dovete fare nella vostra vita.

Gli «Stimoli dal Ranft» durante l'evento primaverile del 2 aprile sui temi della salute, delle relazioni, della scuola, del lavoro, della società e della spiritualità sono disponibili a questo link:
https://is.gd/QgTPne

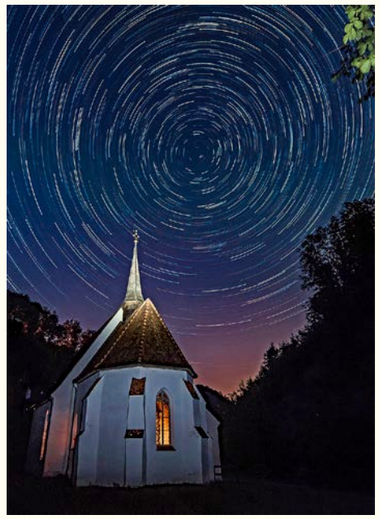
Il prossimo evento
«Pace con la natura»
22 ottobre 2022 dalle 09:15 alle 14:45
(programma a p. 12).

In silenzio e in preghiera per la pace
Alla luce dei recenti avvenimenti, l'Associazione promotrice San Nicolao della Flüe e Dorotea Wyss vi invita dall'inizio di marzo 2022 e fino a nuovo avviso a pregare insieme in silenzio nel Ranft ogni venerdì dalle 18:30 alle 19:00.

Preghiera della pace nel Ranft

Pace, silenzio e preghiera: questo è il Ranft. Luogo autentico e vero, come lo era ai tempi di Bruder Klaus. Durante tutto l'anno, le persone scendono nella gola, si lasciano toccare dal messaggio di pace, chiedono consiglio e ringraziano per le preghiere ascoltate.
Anche quest'anno a novembre, nel Ranft si terranno preghiere e messe per la pace. L'organizzazione varia a seconda di chi prepara la preghiera per la pace, ma il messaggio centrale rimane lo stesso: pregare per la pace. La pace, questo bene prezioso e fragile a cui tutti aneliamo e di cui il mondo ha così urgentemente bisogno. Pace in famiglia e in comunità, nella Chiesa e nel mondo.

Novità: già alle 19:30
Dal 1˚ al 30 novembre, tutte le sere nella cappella inferiore del Ranft. Chi è interessato a organizzare una preghiera della pace può contattare l'ufficio pellegrinaggi.
Per info sulle date delle messe eucaristiche controllare sul sito: bruderklaus.com/agenda



Ritorno della Luce della pace – Calendario dell'avvento culturale di Sachseln

Celebreremo il nuovo arrivo della Luce della Pace da Betlemme al Ranft in modo suggestivo e contemplativo all'interno del secondo calendario dell'avvento culturale di Sachseln.

Programma su bruderklaus.com/agenda
11 Dicembre 2022 alle 17:00, cappella inferiore del Ranft

Passeggiata della pace Stans – Ranft

22 dicembre 2021: una splendida giornata invernale, fredda e senza pioggia. Una ventina di persone, vestite con caldi cappotti e giacche si sono incontrate nella piazza di Stans (NW) pronte a partire per la prima Passeggiata

della pace dell'Associazione promotrice. Come fece padre Amgrund nel 1481, si sono incamminate verso il Ranft a piedi riflettendo in silenzio sulla pace e sul messaggio del fondatore della pace Bruder Klaus, pensando anche a che cosa significa la pace oggi.

Per commemorare la Pace di Stans l'Associazione promotrice vi invita il 22 dicembre 2022 a camminare verso il Ranft:
Ritrovo alle 14:00 alla piazza di Stans per una passeggiata di 5 ore, arrivo con calma al Ranft e riflessione.

Iscrizioni presso l'Ufficio pellegrinaggi, kontakt@bruderklaus.com

Doris Hellmüller

Un veneratore di Bruder Klaus fuori dal comune

«San Nicolao della Flüe era, se mai ce n'è stato uno, un uomo santo, ma quello di Untervaldo non era un cantone ricco e Roma non era sufficientemente magnanima nei confronti della sua canonizzazione, eppure il suo altare è eterno nelle anime che lo accolgono.»
Johannes von Müller, 1780

Fritz Gloor, pastore riformato in pensione, autore di «Bruder Klaus und die Reformierten» (Bruder Klaus e i riformati)

All'inizio del XX secolo, Johannes von Müller (1752–1809) era ancora considerato uno dei più importanti storici svizzeri. Con il passare del tempo il suo nome e il suo lavoro sono caduti nell'oblio. Tuttavia le parole con cui Müller ha reso omaggio all'eremita del Ranft nel suo «Geschichten schweizerischer Eidgenossenschaft» (Storie della Confederazione svizzera) meritano una riflessione, soprattutto all'anniversario della sua canonizzazione. Le aveva scritte in un momento in cui, dopo numerosi tentativi falliti, si era smesso di parlare da tempo della canonizzazione di Bruder Klaus, ma è molto improbabile che questa fosse tra le preoccupazioni del teologo protestante, soprattutto perché era estremamente distaccato da qualsiasi forma di religiosità ecclesiastica, anche per quanto riguarda la sua stessa confessione, ma era senza dubbio un veneratore entusiasta di Bruder Klaus. Su una parete del suo studio a Kassel, dove trascorse i suoi ultimi anni dopo una vita movimentata, era appesa una foto dell'uomo in cui, secondo lui, il legame con Dio e l'amore per la patria erano diventati un tutt'uno.

Cofondatore del mito nazionale svizzero

Johannes von Müller era nato a Sciaffusa e nel 1791 gli fu conferito il titolo nobiliare dall'imperatore tedesco. Era uno storico e faceva parte dei sostenitori dei Miti di Fondazione. Non aveva dubbi sul carattere storico delle leggende di fondazione nazionali, al contrario, sapeva raccontare in modo colorito e commovente le eroiche saghe di Guglielmo Tell, Arnold von Winkelried e tutti gli altri. Il fatto che Bruder Klaus fosse stato presente a Stans e che con il suo discorso di mediazione avesse ottenuto quella che Müller definì una sorprendente vittoria sull'invidia e sull'egoismo dei confederati, era per lui un fatto incontrovertibile quanto il giuramento del Rütli. L'obiettivo del suo lavoro storiografico era quello di «promuovere l'amore per la patria e le sue costituzioni (che includevano in primo luogo la Convenzione di Stans, in cui riconosceva il principio di parità nazionale risalente a Bruder Klaus)».

Come membro della «Società elvetica», un'associazione aconfessionale di patrioti dallo spirito illuminista, si impegnò per lo sviluppo di un nuovo senso di identità nazionale basato su un nobile amore per la patria e sulla coesione federale. In questo contesto nacque la canzone allora molto popolare di Bruder Klaus «Er war ein Heiliger und war ein Held» (Era un santo e un eroe) scritta dal pastore riformato e autore Johann Kaspar Lavater. Anche il fatto che verso la fine del XVIII secolo sempre più teologi cattolici abbiano iniziato a lodare l'eremita del Ranft nei loro sermoni e nei loro scritti non solo per le sue virtù religiose, il suo ascetismo, le sue visioni e profezie spirituali ma anche in quanto mente di un patriottismo confederato, è probabilmente dovuto non da ultimo all'influenza della suggestiva descrizione storica di Müller.

Bruder Klaus a Walhalla

Nonostante tutto il suo patriottismo, la Svizzera diventò presto troppo stretta per lo storico, esperto di fonti, abile scrittore ed eloquente oratore Johannes van Müller. All'età di quasi trent'anni lavorò come insegnante a Kassel e più tardi come consigliere di corte e bibliotecario a Mainz e a Vienna. Oltre a lavorare alle sue «Geschichten schweizerischer Eidgenossenschaft», che lo accompagnarono fino alla sua prematura morte nel 1809, si occupò di studi sulla storia universale e di diversi compiti diplomatici al servizio di re e principi tedeschi. Appoggiò il principe erede al trono di Baviera, che in seguito diventò re Ludovico I, nel suo progetto di erigere un tempio d'onore alle più grandi personalità di lingua tedesca di tutti i tempi, il cosiddetto «Walhalla», che fu però costruito solo anni dopo la morte di Müller sotto forma di tempio neoclassico sopra la valle del Danubio, vicino a Ratisbona. Müller partecipò tuttavia alla selezione delle 160 personalità, imperatori e re, generali e studiosi, poeti e artisti, che sono state immortalate con un busto di marmo. Non è quindi un caso che anche il confederato Bruder Klaus abbia trovato un posto in questo panteon pangermanico, un onore per il quale probabilmente l'eremita del Ranft avrebbe provato un po' di imbarazzo. Ciononostante questo strano aspetto della venerazione di San Nicolao della Flüe non ha attirato molta attenzione né in Germania né altrove. Va però notato che nel tempio di Walhalla, Bruder Klaus ricevette il primo e unico monumento aconfessionale a lui dedicato grazie al lavoro di Müller.

Johannes von Müller, dipinto di Anton Wilhelm Tischbein (?), 1787/88

«Bruder Klaus era, se mai ce n'è stato uno, un uomo santo…»

Sotto ogni aspetto aconfessionale, Johannes von Müller ha inteso l'aggettivo «santo» anche nel suo riconoscimento storico della vita e dell'operato di Bruder Klaus. La sua osservazione che Untervaldo non era un cantone ricco e che Roma non era abbastanza magnanima per la canonizzazione del riconciliatore e pacificatore confederato non è senza dubbio da intendersi - come si potrebbe pensare a prima vista - come un'espressione di rammarico, ma piuttosto come una frecciatina ironica alla Curia romana. Lo spirito religioso piuttosto libero di Müller non aveva interesse per la canonizzazione formale dell'eremita da parte della Santa Sede. Era convinto che la santità della vita e dell'operato di San Nicolao della Flüe non avesse bisogno di una conferma ecclesiastica ufficiale. Nulla lo esprime più chiaramente della frase con cui conclude la sua descrizione: «Il suo altare è eterno nelle anime che lo accolgono». Non è l'elevazione ecclesiastica e dogmatica agli onori degli altari a fare di un uomo come Bruder Klaus un santo, ma solo ciò che muove ciascuno di noi nell'intimo della nostra anima quando lo ricordiamo.

In tal senso, le parole di Johannes von Müller sono assolutamente moderne. Nell'anno commemorativo del 2017 è apparso evidente come oggi molte persone in cerca di spiritualità trovano nella figura di San Nicolao della Flüe una guida senza essere minimamente interessate ai sentieri battuti della venerazione ecclesiastica dei santi e ai suoi rituali. È un'ironia della storia il fatto che la canonizzazione di Bruder Klaus non abbia dato la spinta che Papa Pio XVII sperava di dare nel 1947alla lotta contro la secolarizzazione e il relativo «distacco dalla fede e dal culto divino» e che invece l'eremita del Ranft abbia mantenuto la sua influenza anche in un mondo che sta diventando sempre più secolarizzato.

«Nessuno storico scrive più così…»

Il «mito svizzero» che Johannes von Müller ha autorevolmente creato con la sua storiografia e in cui Bruder Klaus ha ricoperto un ruolo importante, è svanito da tempo. Oggi c'è un ampio consenso sul carattere romanzato dell'eloquente descrizione che Müller ha fatto delle origini della Confederazione svizzera. «Nessuno storico scrive più così, per fortuna, anche se è un peccato», commentò anni fa Peter von Matt a proposito dello stile eccentrico del grande studioso e patriota e questo vale anche per le sue osservazioni su Bruder Klaus.

La parola al presidente

A metà maggio abbiamo festeggiato degnamente e in modo semplice il 75˚ anniversario della canonizzazione di San Nicolao della Flüe. Insieme alla comunità e alla parrocchia di Sachseln, l'Associazione promotrice è stata responsabile del programma della celebrazione.

I festeggiamenti della vigilia a Flüeli-Ranft e la messa festiva della domenica nella chiesa parrocchiale con l'omelia del cardinale Kurt Koch e la partecipazione del vescovo Josef Bonnemain così come delle delegazioni governative dei cantoni della Svizzera centrale, i direttivi delle comunità di Obwaldo e le organizzazioni ecclesiastiche, hanno sottolineato l'importanza di questa commemorazione. L'aperitivo dopo la messa è stato molto apprezzato, così come le foto e i ricordi dei testimoni dell'epoca.

Abbiamo voluto approfondire l'argomento della canonizzazione con diversi eventi: la mostra «Canonizzazione 1947» al Museo Bruder Klaus, la conferenza di padre Fritz Gloor «Bruder Klaus è anche il nostro santo?» che ha fatto luce sul punto di vista dei riformati sulla canonizzazione (vedi anche pp. 6-7) e una discussione sul film «Bruder Klaus» di Edwin Beeler. Per tutti gli eventi c'è stata un'ottima affluenza.

Assemblea generale del 21 maggio 2022

All'assemblea generale del 21 maggio 2022 è stato approvato il bilancio del 2021 e il budget per il 2022 e si è presentato il nuovo cappellano Ernst Fuchs. Il regista Edwin Beeler ha raccontato come è avvenuta la realizzazione del film «Bruder Klaus» negli anni 1990/91.

L'Associazione promotrice ha sostenuto il restauro e la digitalizzazione di questo film molto istruttivo. Ora possiamo essere felici che questo documento storico, unico nel suo genere, può essere mostrato in una nuova veste, degli estratti del film verranno proiettati durante il mercatino di Natale che si terrà a Sachseln il 3 dicembre 2022.

Il nostro progetto «Pace – Lavoro e dono» è diventato particolarmente attuale a causa della guerra in Ucraina. In occasione del primo evento tenutosi il 2 aprile 2022 a Flüeli, i partecipanti sono stati accompagnati con tatto ad approfondire l'argomento della pace, un tema pieno di sfaccettature. Non vedo l'ora del prossimo evento che si terrà il 22 ottobre sul tema «Pace con la natura» sono sicuro che sarà fantastico. Alla luce dei recenti avvenimenti continuerà a tenersi ogni venerdì nel Ranft l'evento «In silenzio e in preghiera per la pace».

Abbiamo salutato il cappellano Josef Rosenast durante le messe di domenica 20 marzo e durante la riunione del Consiglio di amministrazione del 21 marzo. La possibilità di avere già un nuovo cappellano a partire dal 1˚ settembre ci rende molto felici e non era per niente scontato. Ringrazio il Vicariato generale e il Consiglio episcopale e tutti coloro che hanno contribuito a trovare questa soluzione.

La nostra segretaria dell'ufficio pellegrinaggi, Ruth Jordi, è alla ricerca di nuove sfide professionali e ha dato le sue dimissioni a fine giugno. Siamo molto dispiaciuti per la sua partenza e le auguriamo il meglio per la sua carriera futura. Fortunatamente siamo riusciti ad assumere Gabriela Knapp e Nadine Bucher e auguriamo a entrambe tanta gioia e un buon inizio.

Ai nostri collaboratori e collaboratrici e a tutti quelli che si occupano di Bruder Klaus vorrei semplicemente dire: grazie di cuore per il vostro instancabile impegno.

Franz Enderli, Presidente

Una conversazione con Evi Rossacher, membro del Consiglio di amministrazione

Evi Rossacher è un'insegnante in pensione residente a Kerns e impegnata nella Chiesa e nella comunità. Ha ancora un forte legame con la scuola, si occupa regolarmente dei suoi cinque nipoti e ama partecipare a nuove attività.

Che cosa significano per lei le figure di Bruder Klaus e Dorotea?
Ho ricevuto un'educazione estremamente religiosa, perciò da tempo conosco Bruder Klaus, un santo molto vicino alla comunità, la sua vita e il suo operato.

Ma è esaminando la biografia di sua moglie Dorotea che molte cose mi sono diventate più chiare. La spiritualità profonda può essere vissuta anche all'interno di una relazione. Attraverso il loro esempio, questa coppia ci dà la forza di credere in noi stessi e di seguire con coraggio percorsi sconosciuti e persino scomodi.

Dorotea mi ha molto colpita. È ammirevole il modo in cui ha sostenuto il marito e gli ha dato spazio affinché potesse dedicarsi pienamente a Dio e alle persone.

Bruder Klaus mi insegna di continuo che per avvicinarmi alle persone devo ascoltare. Percorro la strada da casa mia al Ranft almeno una volta all'anno per affidarmi a lui completamente, con le mie preoccupazioni e la mia gratitudine. Le visite al Ranft sono piccoli e preziosi momenti fuori dal tempo.

Perché ha deciso di impegnarsi nel Consiglio di amministrazione?
Poter offrire stimoli e opportunità di discussione pacifica alle generazioni future rende questo lavoro molto interessante e arricchente.

Soprattutto al giorno d'oggi, è necessario offrire opportunità e materiale didattico affinché i giovani possano accedere con facilità e in modo appassionante alle biografie di personalità di spicco come San Nicolao della Flüe e sua moglie Dorotea Wyss.

Cosa ne pensa della collaborazione al progetto «Pace – Lavoro e dono»?
Sono molto felice di fare parte di questo progetto. Prendersi cura delle persone in difficoltà attraverso le nostre proposte all'insegna del motto «Pace – Lavoro e dono» dando loro sostegno e degli stimoli affinché possano vivere attivamente la pace nel loro ambiente è stimolante, emozionante e gratificante. Perché: «Chi vive in pace con sé stesso, trasmette pace a chi lo circonda».

Il Presidente Franz Enderli e il membro del Consiglio Evi Rossacher

Ringraziamo i volontari

«L'invio del CIRCULAR è per me un momento importante. Voglio portare il mio aiuto e la mia solidarietà per il fantastico team e in comunione con Bruder Klaus e Dorotea». Rosmarie

Con CIRCULAR (13–14 000 copie, in D, F e I) raggiungiamo gli amici e le amiche di Bruder Klaus e Dorotea due volte all'anno. La rivista viene spedita a marzo e a settembre ed è disponibile gratuitamente al santuario.

L'invio è un'operazione su larga scala. 15–20 volontari lavorano per un giorno intero. Hanno impiegato 130 ore per preparare le 11 550 buste in cambio di una deliziosa merenda, un pranzo semplice e un caloroso ringraziamento. Le buste vengono trasportate fino all'ufficio postale e ne vengono inviate 225 in Austria, 1 800 in Germania, 200 in Paesi non germanofoni e circa 9 000 a lettori svizzeri. Quasi la metà di chi riceve il CIRCULAR è membro dell'Associazione e sostiene i nostri compiti al santuario e nella rete mondiale con il proprio contributo annuale di 20 franchi o più. Anche voi volete essere uno di loro?

Il KLB di Baviera, nostro membro collettivo, rende omaggio alla sua storica presidente diocesana

Visibilmente commossa, Maria Weidenhiller, rappresentante diocesana di lunga data del Movimento popolare cattolico (KLB) di Eichstätt, ha ricevuto

Maria Weidenhiller, con medaglia e fiori

la Medaglia di Bruder Klaus e Dorotea del KLB di Baviera a metà maggio del 2022. La cerimonia si è svolta davanti alla stele di Bruder Klaus sul sentiero delle sculture della Landvolkshochschule di Petersberg. Maria Weidenhiller è entrata in contatto con Bruder Klaus già da giovane quando viveva in campagna. Da allora, il pacificatore svizzero ha svolto un ruolo importante nella sua vita e in quella di suo marito. Dalla sua prima visita a Flüeli, Maria ha organizzato e accompagnato innumerevoli pellegrinaggi come giovane aiutante del paese. Lei stessa non sa esattamente a quanti pellegrinaggi abbia partecipato nella sua vita. Nel luglio 2022 ha trascorso diversi giorni a Flüeli-Ranft con un gruppo di pellegrini del KLB in visita a Bruder Klaus e a Dorotea e li ha guidati attraverso i luoghi simbolo della loro vita e nei dintorni. La medaglia viene assegnata ogni anno dal KLB per riconoscere il merito di un impegno durato anni. Maria Weidenhiller si è degnamente meritata la medaglia e ci congratuliamo vivamente con lei.

Kathrin Morisoli parla di Bruder Klaus a Bolsena (I)

Dal 3 al 4 giugno 2022 si è svolto a Bolsena, nei pressi di Orvieto (Lazio, Italia), un incontro internazionale delle confraternite cattoliche. Circa 40 rappresentanti di varie confraternite della parte latina dell'Europa si sono riuniti nella cittadina di Bolsena per uno

Kathrin Morisoli presenta Bruder Klaus

scambio di opinioni sui «miracoli eucaristici».

Le confraternite sono nate nel Medioevo e sono ancora presenti in molte parrocchie, dove, tra le altre cose, si occupano dell'organizzazione di messe e di processioni festive, ad esempio in occasione del Corpus Domini. Questa solennità in onore del Corpo di Cristo, che secondo la fede cattolica è presente nell'eucarestia, fu introdotta nel 1264 da Papa Urbano IV dopo un miracolo avvenuto a Bolsena in cui del sangue apparse su un'ostia consacrata. All'incontro delle confraternite di Bolsena, su suggerimento di una confraternita ticinese, è stato presentato anche Bruder Klaus, che per vent'anni si è nutrito solo dell'eucarestia rientrando quindi nella categoria dei miracoli eucaristici.

Alla conferenza pubblica di Kathrin Morisoli, membro del Consiglio di amministrazione dell'Associazione promotrice dalla Svizzera, i partecipanti hanno potuto conoscere la vita e l'operato di San Nicolao della Flüe. Anche la figura di Dorotea Wyss ha riscosso grande interesse e in particolar modo il ruolo ispiratore che la coppia formata da Bruder Klaus e Dorotea ricopre ancora ai nostri tempi. San Nicolao della Flüe ha trovato un posto di rilievo nella mostra, molto frequentata, integrata dalla conferenza e che è stata aperta al pubblico fino al 20 giugno 2022 in questa città molto popolare tra visitatori e pellegrini.

L'anniversario della canonizzazione si celebra anche nel Giura

Gli amici e le amiche di Bruder Klaus nel Canton Giura hanno celebrato il 75° anniversario della sua canonizza-

Altare decorato a festa a Vermes

zione il 15 maggio 2022 con una messa nella chiesa di Vermes JU. Sull'altare decorato con cura – con una statua di Bruder Klaus e uno stendardo con i colori papali – l'abate Antoine Dubosson ha celebrato la messa festiva. Momenti di pace resi ancora più belli dalla musica e dalla preghiera di Bruder Klaus: Mio Signore e mio Dio.

Opera luminosa «Bruder Klaus»

Ispirato dall'aura mistico-ascetica di San Nicolao, nel 2020 l'artista di Monaco di Baviera Philipp Schönborn ha creato una scatola luminosa (106×70×28 cm)

Opera luminosa nella casa natale di Flüeli

con ritratti importanti di San Nicolao della Flüe. L'installazione ha iniziato il suo viaggio attraverso la Svizzera a settembre del 2021 nella cattedrale di San Gallo, per poi essere esposta nella chiesa del monastero di Einsiedeln, per poi celebrare lo spirito di Bruder Klaus nella casa in cui è nato a Flüeli-Ranft dal 1° maggio al 18 settembre 2022. In occasione della festa di Bruder Klaus, il 25 settembre, l'installazione risplenderà nella chiesa a lui consacrata a Berna. L'idea è quella di esporre l'opera d'arte anche in altri luoghi, per chi fosse interessato vi invitiamo a contattare direttamente Philipp Schönborn: schoenborn@muenchen-mail.de

Come è arrivato Bruder Klaus in Senegal?

Il KLB di Augusta e altre associazioni diocesane bavaresi sostengono da anni molti progetti in Senegal. Su iniziativa del sacerdote locale della comunità di Diouroup e della diocesi di Dakar, tra il 1995/96 e il 2006 è stata costruita una chiesa per la comunità cristiana di Fa Sakhor, sostenuta attivamente dal KLB Augusta. Ci sono voluti dieci anni e un lungo periodo di lavori di costruzione. Il suo completamento ha infatti subito molti ritardi a causa dei lavori di messa in sicurezza, così la chiesa è stata priva di tetto per diverse stagioni della pioggia. L'allora direttore generale del KLB, Hans Mayer, propose di consacrare la nuova chiesa al pacificatore svizzero San Nicolao della Flüe e riuscì a convincere i partner senegalesi. La chiesa di Bruder Klaus è ancora oggi il centro della vivace comunità di Fa Sakhor.

La comunità di Bruder Klaus a Fa Sakhor, in Senegal, è in festa.

Un altro motivo di gioia: l'inizio dell'annuale pellegrinaggio di Augusta a Flüeli cade nel mandato dell'amministratore delegato Hans Mayer. Che questa tradizione unificante possa rimanere viva a lungo!

https://bruderklaus.com/foerderverein-netzwerk/

Il film di Bruder Klaus conservato per i posteri

Grazie ai lavori di restauro e digitalizzazione, il documentario del 1991 «Bruder Klaus» del regista lucernese Edwin Beeler sarà conservato per i posteri. Il film è stato proiettato nei cinema della Svizzera centrale da maggio a giugno del 2022, in concomitanza con le celebrazioni del 75° anniversario della canonizzazione. Il fatto che San Nicolao della Flüe e il suo messaggio di pace siano ancora oggi interessanti per un vasto pubblico è stato dimostrato anche dagli oltre 100 partecipanti alla proiezione con tavola rotonda tenutasi a Sachseln il 3 giugno. I partecipanti sono rimasti colpiti dalle sagge parole, dal ritmo calmo e dalle lunghe e affascinanti riprese del film. Un documento storico che unisce politica e spiritualità, con affermazioni che non sono meno urgenti oggi che nel 1991. Un film dall'eco importante.

Il film digitalizzato di Bruder Klaus è disponibile su filmingo.ch: https://www.filmingo.ch/it/films/1295-bruder-klaus

Proiezione al mercatino di Natale
In occasione del mercatino di Natale di Sachseln, il 3 dicembre 2022, l'Associazione promotrice ha deciso di proiettare degli estratti nella piazza di Sachseln.
Info: bruderklaus.com/agenda

Doris Hellmüller

Pace con la natura, 22 ottobre 2022

Una giornata insieme a Bruder Klaus e Dorotea per incoraggiarci a intraprendere nuove strade.

Sebbene gli esseri umani stiano segando il ramo sul quale sono seduti, non si fermano e vanno avanti a segare, soprattutto se si pensa al clima. I problemi sono ben noti. Troppo spesso sono stati lanciati avvertimenti e appelli e troppo spesso si sono tenuti discorsi moraleggianti. Invano.

L'evento autunnale nell'ambito del progetto «Pace – Lavoro e dono» vuole essere un incoraggiamento a cambiare modo di pensare e modo di agire. Per iniziare ci sarà un gustoso brunch preparato con prodotti che hanno superato la loro data di scadenza per la vendita ma che rimangono ancora ottimi da mangiare, questo sarà un momento per conoscersi, scoprire progetti incoraggianti e discuterne insieme.

Programma

Arrivo alle 9:15 Flüematte, Flüeli-Ranft
Musica e introduzione

Brunch con discussioni
Un momento per mangiare e bere, ascoltare e discutere, con stimoli su vari argomenti come: il consumo di alimenti oltre la loro data di scadenza per la vendita, l'uso equo dell'acqua e una maggiore cura e attenzione nella convivenza tra esseri umani, animali e l'intero creato.

Contemplazione
Passeggiata in silenzio: discesa al Ranft

Incoraggiamento
Tavola rotonda, moderata da Daniel Wiederkehr

«Stimoli dal Ranft»
Cosa direbbero Bruder Klaus e Dorotea?

14:45 termine della giornata

Moderatrice della giornata
Doris Hellmüller
Musica, Hanspeter Bieri
al sassofono
Colletta

Info e iscrizioni
kontakt@bruderklaus.com

Esercizi spirituali con San Nicolao della Flüe – Frutto dell'anno commemorativo del 2017

Cécile Schubiger ha molti anni di esperienza come guida spirituale, con esercizi spirituali ignaziani e esercizi spirituali per il quotidiano. Durante l'anno commemorativo del 2017 aveva condotto esercizi spirituali per la vita di tutti i giorni con Bruder Klaus. Incoraggiata dai numerosi feedback positivi ha pubblicato «Esercizi spirituali con San Nicolao della Flüe» con WeG Verlag. Non un libro su Bruder Klaus, ce ne sono già molti, ma un libro con Bruder Klaus, il mistico e visionario, per riallinearsi insieme a lui a Dio nella vita di tutti i giorni. Il libro di Schubiger è adatto sia per giornate di riflessione di gruppo che per la contemplazione individuale o di coppia.
È disponibile solo in lingua tedesca presso il santuario oppure allo shop online al prezzo di 19.50 CHF.

Ti scrivo un biglietto

Un biglietto scritto a mano come segno di unione e affetto tocca profondamente ed è di nuovo in voga. Ti penso in questo momento difficile (condoglianze), buona fortuna, congratulazioni per il tuo successo (esame), prego per te a Bruder Klaus e faccio una donazione all'Associazione promotrice. È possibile scegliere sei tipi di biglietti diversi con la preghiera di Bruder Klaus e un inserto per le condoglianze. Le cartoline possono essere acquistate come set oppure singolarmente e con il loro acquisto sostenete i molteplici compiti dell'Associazione promotrice.
Disponibili nello shop online, al santuario e presso l'ufficio pellegrinaggi.

BRUDER KLAUS
Niklaus von Flüe · Dorothee Wyss

Förderverein Niklaus von Flüe und Dorothee Wyss
Pilatusstrasse 12
6072 Sachseln, Svizzera
T +41 41 660 44 18
bruderklaus.com

Esemplari 2 I 22:
T: 11 500 / F: 1000 / I: 500

Grafica:
TRI**ART** GmbH, Stansstad

Stampa:
von Ah Druck, Sarnen

Foto di copertina: Philipp Schönborn
Opera luminosa "Bruder Klaus" nella casa in cui è nato Nicolao della Flüe

Quote annue dell'Associazione promotrice
Signoli CHF 20
Coppie CHF 30
Famiglie CHF 50
Solidali CHF 200
Collettivi a partire da CHF 1000

Coordinate bancarie
Svizzera: IBAN CH80 0078 0000 3517 4215 4
Germania: IBAN: DE72 6001 0070 0000 1197 04
Austria: IBAN: AT57 3500 3000 0008 2594

Contatto: Geschäftsstelle Förderverein, Pilatusstrasse 12, 6072 Sachseln, Svizzera, kontakt@bruderklaus.com

Instagram: @bruderklausvonflue
Facebook: @NiklausundDorothee